



EMV Labor
Anton Schuhwerk
Albstrasse 16
D-78609 Tuningen
Tel : 07464 / 981140
Fax: 07464 / 981141
www.emv-labor-schuhwerk.de
eMail: info@emv-labor-schuhwerk.de

Prüfbericht **Nr. 2004011302**

Prüfung gemäß der harmonisierten europäischen Norm EN 300 330-1:2001 V1.3.1

EUT: Digitaler Schließzylinder ELOCK2

Kunde: Sancak Sicherheitstechnik
Neckarstraße 13
D-73728 Esslingen

Prüfort: EMV-Labor Schwarzwald-Baar-Heuberg
D- 78609 Tuningen

Prüfdatum: **01.02.2004**

Prüfer:

Dipl.-Ing. (FH)
A. Schuhwerk



Tuningen, 07.02.2004

Dieser Prüfbericht darf nur als Ganzes vervielfältigt werden. Auszüge dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung von EMV Labor Schwarzwald-Baar-Heuberg reproduziert werden. Dieser Bericht beinhaltet die Prüfergebnisse eines Mustergerätes. Es kann daraus nicht auf die Übereinstimmung der Seriengeräte mit dem Mustergerät geschlossen werden. wp



1. Zusammenfassung der Prüfergebnisse

Art der Prüfung		Ergebnis
Transmitter parameter		
7.2.1 Transmitter carrier output levels	Seite 5	✓
7.3.1 Frequency error	Seite 6	✓
Spurious emissions conducted – Transmitter operating		<input type="checkbox"/>
Spurious emissions conducted – Transmitter on Standby		<input type="checkbox"/>
7.4.3 und 7.4.4 Radiated fiels strength Spurious emissions radiated – Transmitter operating	Seite 7/8	✓
Spurious emissions radiated – Transmitter on Standby		<input type="checkbox"/>
Receiver parameters		
Spurious emissions conducted		<input type="checkbox"/>
Spurious emissions radiated		<input type="checkbox"/>

Applicationform for testing to EN 300 330-1	Seite 10	Anhang I
Technische Dokumentation		Anhang II

- ✓ Bestanden
- X Nicht bestanden
- Nicht anwendbar für diese Produktart
- Nicht geprüft

Das Gerät entspricht sämtlichen Anforderungen der Norm:

ETSI EN 300 330-1: 2001-06 (Product Class 1)



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

2. Kunde

Name und Adresse des Kunden	Sancak Sicherheitstechnik Neckarstraße13 D-73728 Esslingen
Kontaktperson	Herr Dipl.-Ing. (FH) Ahmet Sancak
Telefon	0711 352722
Fax	0711 3508922
Email	info@elock2.com

3. Prüfling

Name und Adresse des Herstellers	Sancak Sicherheitstechnik Neckarstraße13 D-73728 Esslingen
Produktname	ELOCK2
Ursprungsland	Deutschland
Art des Produktes	Digitaler Schließzylinder
Seriennummer	-
Vor den Prüfungen angebrachte Änderungen	Keine
Technische Dokumentation	siehe Anhang II



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

4. Testbedingungen

Temperatur: 22 – 24 °C
Relative Luftfeuchtigkeit: 38 – 46 %
Datum der Prüfung: 01.02.2004

5. Anwesende Personen

Prüfingenieur: Dipl.Ing.(FH) Anton Schuhwerk

Andere: Name: Herr Dipl.-Ing. (FH) Ahmet Sancak
Firma: Sancak Sicherheitstechnik

6. Funktion des Prüflings

Der Prüfling sendet/empfangt Informationen zu/von der passiven Transponderkarte und entriegelt bei Übereinstimmung mit der gespeicherten Schlüsselnummer sowie der gespeicherten Zeitzone(n) den Schließzylinder (Energie von interner 3.6V Batterie).

Der Transmitter (13.56MHz) wird durch einen Druck auf den Türknauf aktiviert. Nach Beendigung der Aktion (Entriegelung) wird wieder in den Sleepmode umgeschaltet.

Die Hardware stellt eine Datenschnittstelle für Testzwecke zur Verfügung. Diese wird jedoch im Betrieb nicht benötigt.

7. Prüfbedingungen

Power supply: 3.6V (interne Li-Batterie)
Antenna type: Integriert
Antenna connector: fest verbunden mit Schaltung (Layout)
Remarks: Für alle Tests (Abstrahlung) war der



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Transponder im Bereich des Feldes.

Ambient temperature **20 °C**

Relative humidity **38 %**

H-FIELD (radiated)
(Class 1)

SUB-CLAUSE 7.2.1

Rated field strength (maximum) **-10.1 dB μ A/m**
at 3 metres (very low radiation)

Antenna size **0,00071 m²**

Test conditions		Transmitter field strength (dB μ A/m)		
		CH 1	CH 2	CH 3
T_{nom} (22) °C	V_{nom} (3.6) V	-10.1		
Maximum deviation from rated output under normal test conditions (dB)				
Measurement uncertainty (dB μ A/m)		+/-3		
LIMIT SUB-CLAUSE 7.2.1.3				
Power Class	Frequency range (MHz)	H-field strength limit (H_f) dB μ A/m at 10m		
3	$0,009 \leq f < 0,03$	72 or according to note		
3	$0,03 \leq f < 0,07$ $0,119 \leq f < 0,135$	72MHz at 0,03 MHz descending 3dB/oct or according to note		
2	$0,05975 \leq f < 0,06025$ $0,07 \leq f < 0,119$	42		
4	$0,135 \leq f < 1,0$	37,7MHz at 0,135MHz descending 3dB/oct		
4	$1,0 \leq f < 4,642$	29MHz at 1,0MHz descending 9dB/oct		
5	$4,642 \leq f < 30$	9		
2 and 8	$6,765 \leq f < 6,795$ $13,553 \leq f < 13,567$ $26,957 \leq f < 27,283$	42		
Note: For the frequency ranges 9 to 70kHz and 119 to 135kHz, the following additional restrictions apply to the higher limits: <ul style="list-style-type: none"> - for loop coil antennas with an area $\geq 0,16m^2$ this table applies directly; - for loop coil antennas with an area between $0,05m^2$ and $0,16m^2$ this table applies with a correction factor. The limit is: table value + $10 \times \log(\text{area}/0,16m^2)$; - for loop coil antennas with an area $< 0,05m^2$ the limit is 10dB below this table. 				

Referenznummern der benutzten Prüfmittel (siehe Geräteliste)

21, 34, 35



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Ambient temperature **20 °C**

Relative humidity **38 %**

**PERMITTED FREQUENCY RANGE OF THE MODULATION BANDWIDTH
 SUB-CLAUSE 7.3**

Applicants declared operating frequency band:

Lowest frequency **13.56130 MHz**

Highest frequency **13.56141 MHz**

Test conditions		Limit	
		Frequency MHz	
T_{nom} (22) °C	V_{min} (3.0) V	F	13.56139
	V_{nom} (3.6) V	F	13.56140
T_{min} (-20) °C	V_{nom} (3.6) V	F	13.56141
T_{max} (+55) °C	V_{nom} (3.6) V	F	13.56130
Measurement uncertainty Hz			+/- 100 Hz

F_L Lowest frequency at the appropriate spurious emission level

F_H Highest frequency at the appropriate spurious emission level

Band edge limits

F_{LM} = Lowest F_L (measured)

and

F_{HM} = Highest F_H (measured)

Referenznummern der benutzten Prüfmittel (siehe Geräteliste)

21,04,36



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Ambient temperature **20 °C**

Relative humidity **38 %**

TRANSMITTER SPURIOUS EMISSIONS RADIATED (<30 MHz)
 SUB-CLAUSE 7.4.3

Rated carrier output **-10.1 dB μ A/m** at 3m

Transmitter operating **X** Modulated **X**
 standby Unmodulated

SPURIOUS EMISSIONS LEVEL (dB μ A/m)								
CH 1			CH 2			CH 3		
f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (dB μ A/m)	f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (dB μ A/m)	f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (dB μ A/m)
27.12	10	-24						
Measurement uncertainty (dB μ A/m)			+/- 3					

* carrier frequency

** Bandwith = the measuring receiver bandwith

LIMIT SUB-CLAUSE 7.4.3.2

State	Frequency 9 kHz \leq f < 10 MHz	Frequency 10 MHz \leq f < 30 MHz
Transmit	27 dB μ A/m descending 3 dB/oct	-3,5 dB μ A/m
Standby	6 dB μ A/m descending 3 dB/oct	-24,5 dB μ A/m

Referenznummern der benutzten Prüfmittel (siehe Geräteliste)

21, 04, 35



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Ambient temperature **20 °C**

Relative humidity **38 %**

TRANSMITTER SPURIOUS EMISSIONS RADIATED (≥ 30 MHz)
 SUB-CLAUSE 7.4.4

Rated carrier output **-10.1 dB μ A/m** at 3m

Transmitter operating **X** Modulated **X**
 Standby Unmodulated

SPURIOUS EMISSIONS LEVEL (dB μ A/m)								
CH 1			CH 2			CH 3		
f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (nW)	f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (dB μ A/m)	f (MHz)	Bandwith** (kHz)	Level (dB μ A/m)
40,68	120	<1						
54,24	120	<1						
67,76	120	<0,1						
Measurement uncertainty (dB μ V)			+/- 3					

** Bandwith = the measuring receiver bandwidth

LIMIT SUB-CLAUSE 7.4.4.2

State	47 MHz to 74 MHz 87,5 MHz to 118 MHz 174 MHz to 230 MHz 470 MHz to 862 MHz	Other Frequencies between 30 to 1000 MHz
Operating	4 nW	250 nW
Standby	2 nW	2 nW

Referenznummern der benutzten Prüfmittel (siehe Geräteliste)

01,02,06,07,08,31,35



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Verwendete Geräte und Ausrüstung:

01	EMI Test Receiver 20-1000 MHz ESVS 10	Ser.No.:841431/013	Rohde & Schwarz
02	Antenne 20 – 300 MHz HK 116	Ser.No.:841489/004	Rohde & Schwarz
03	Antenne 200 – 1300 MHz HL 223	Ser.No.:841516/008	Rohde & Schwarz
04	Aktive Rahmenantenne 9 kHz – 30 MHz HFH 2-Z2	Ser.No.:8331247/007	Rohde & Schwarz
05	Absorptionsmesszange 30 – 1000 MHz AMZ 41	Ser.No.:11644	MEB Messelektronik Berlin
06	Signalgenerator 9kHz – 1.040 GHz SMY 01	Ser.No.:843574/003	Rohde & Schwarz
07	Einkanal-Leistungsmesser NRVS	Ser.No.:842856/038	Rohde & Schwarz
08	Thermischer Leistungsmesskopf NRV-Z51	Ser.No.:841918/046	Rohde & Schwarz
09	Verstärker 80 – 1000 MHz 100W1000M1	Ser.No.:18388	emv
10	Verstärker 10 kHz – 250 MHz 25A250A	Ser.No.:18417	emv
11	Audio Generator 10 Hz – 1MHz LAG - 27	Ser.No.:4121599	Leader Electronic Corp.
12	Koppelzange 150 kHz – 230 MHz(1 GHz) KEMZ - 801	Ser.No.:12630	MEB Messelektronik Berlin
13	Dämpfungsglied 6dB/25W	Ser.No.:11631	MEB Messelektronik Berlin
14	Richtkoppler RK100	Ser.No.:12694	MEB Messelektronik Berlin
Koppelnetzwerke:	15 AF2	Ser.No.:11360	
	16 M2	Ser.No.:12061	
	17 M3	Ser.No.:12176	
	18 S9	Ser.No.:11290	
	19 S25	Ser.No.:11332	
	20 T2	Ser.No.:12445	MEB Messelektronik Berlin
21	EMI Test Receiver 9 kHz – 30 MHz ESHS 10	Ser.No.:842121/007	Rohde & Schwarz
22	Netznachbildung 9 kHz – 30 MHz ESH2-Z5	Ser.No.:842210/012	Rohde & Schwarz
Netzstromoberwellenanalysator und Flickermeter			
	23 HIS 500	Ser.No.:X71020	
	24 ACS 500	Ser.No.:HKS1921	
	25 AIF 503	Ser.No.:X71116	
	26 DPA 503	Ser.No.:0496-05	EM Test
27	Burst, Surge + Netzunterbruchsimulator UCS 500	Ser.No.:0296-36	EM Test
28	Burst Koppelstrecke 50 Ohm	---	EM Test
29	3 Phasen Koppelnetzwerk CNI 503	Ser.No.:1295-05	EM Test
30	ESD Generator ESD 30 + ESD Pistole P18	Ser.No.:0296-58	EM Test
31	GTEM Zelle + Manipulator GTEM2000	Ser.No.:12743	MEB Messelektronik Berlin
32	Schirmkabine		Jaquier EMC
33	Stelltrafo SA 101		SYN Electronic
34	Magnet-Rahmenantenne (1mx1m)		
35	Halbwellendipol Typ VHA 9103 30-300MHz	Ser.Nr.: 30300-01	Schwarzbeck
36	Digitalthermometer GTH 1200A		Greisinger



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Anhang I

Applicationform for testing to ETSI EN 300 330-1



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Application form for testing to ETSI EN 300 330-1:2001

**Electromagnetic compatibility and Radio spectrum Matters (ERM);
Short Range Devices (SRD);
Radio equipment in the frequency range
9kHz to 25MHz and inductive loop systems
in the frequency range 9kHz to 30MHz;
Part 1: Technical characteristics and test methods**

Version : 01/2003

Adopted by EMV-Labor Schwarzwald-Baar-Heuberg: October 2003

Seite 11 von 29



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

APPLICATION FORM FOR TESTING TO ETSI EN 300 330-1

The application form shall be used for equipment submitted for type testing in accordance with ETSI EN 300 330-1 intended for the transmission of alarms, identification, speech, telemetry, telecommand, etc., over a short range.

PLEASE READ THE FOLLOWING Notes:

Note (a)

More than one item of equipment may be required to be submitted for type testing where an equipment needs to be modified to provide connections to facilitate testing, i.e. measurements requiring direct connections to be made. In such cases a second un-modified equipment may be required for radiated i.e. case or cabinet radiation or ERP (effective radiated power) measurements to be performed.

Full details of modifications are to be provided, where applicable.

Note (b)

On non-harmonised parameters, national administrations may impose conditions on the type of modulation, channel/frequency separations, temperature range, maximum transmitter output power/effective radiated power, equipment marking and the inclusion of an automatic transmitter shut-off facility as a condition for the issue of an individual or general licence or as a condition for the use under licence exemption.

Manufacturers producing equipment to ETSI EN 300 330-1 may wish to offer an equipment of the same basic design in a number of different forms with different RF characteristics. This is subsequently referred to as a family of equipments. Each equipment in the family must be given a unique Type Designation.

In the case of equipment with different frequency ranges and channel separations, a separate set of test results will be required for each frequency range and each channel separation offered. In the case of equipment with different transmitter powers and temperature ranges, the procedures laid down in ETSI EN 300 330-1 permit use of a single set of test results.

Equipment with differing optional features

If an applicant wishes to obtain type approval, on the basis of a single set of test results for a family of equipments derived from the same basic design, where the equipments in the family have different operational features, such as audio output powers, which are not a requirement of ETSI EN 300 330-1, then the following considerations shall be observed.



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Any operational feature in hardware or software, which can effect any of the performance parameters (not including signalling), shall be clearly defined by the applicant at the time of application. This will enable the National Regulatory Authority to determine whether further testing is needed.

Note (c)

ACCESSORIES

It is the applicants responsibility when submitting equipment(s) to the test laboratory to provide appropriate connectors or alternative coupling arrangements to facilitate the connection of test equipment by the test laboratory to the equipment under test (E.U.T.). This should enable, if applicable:

- i) access to the equipment RF output (transmitter);
- ii) operation of the equipment to transmit (transmitter);
- iii) access to the equipment modulator input;
- iv) access to the analogue output of the RF part;
- v) coupling arrangement (e.g. optical or acoustic coupling for equipment having no external audio connection);
- vi) means of connecting the equipment to an external power supply.
- vii) means of turning the modulation and signalling on/off.

Note (d)

For type approval to be granted on the basis of tests conducted on a pre-production model, that model must be manufactured to the same production drawings and manufacturer's specification as the later production models.

Where this is not the case the national regulatory authority reserves the right to require either partial or full type testing to be carried out on the final production models.

Note (e)

It is the applicant's responsibility to ensure that the equipment meets all the regulatory requirements for marking in the country where type approval is being sought.



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

APPLICANT'S DETAILS

CATEGORY OF APPLICANT (please tick relevant box opposite) (a) MANUFACTURER
(b) IMPORTER
(c) DISTRIBUTOR
(d) AGENT

COMPANY NAME **Sancak Sicherheitstechnik**
ADDRESS **Neckarstraße 13**
D-73728 Esslingen

NAME FOR CONTACT PURPOSES **Herr Dipl.-Ing. (FH)**
Sancak

TELEPHONE No: **0711 352722** FAX No: **0711 3508922**

TELEX No:

If box (a) is ticked and the equipment is manufactured at a different address to that of the applicant, or if box (b), (c) or (d) is ticked, complete details in the box below with respect to the manufacturer.

MANUFACTURER'S DETAILS

COMPANY NAME

ADDRESS **same as applicant**

NAME FOR CONTACT PURPOSES

TELEPHONE No: FAX No:

TELEX No:

INTENDED USE (For information only)

Details

Product brochures included Yes No



TYPE DESIGNATION

(See Note 1)

The type designation may be either a single alphanumeric code or an alphanumeric/code divided into two parts.

Please fill in

EITHER TYPE DESIGNATION AS A SINGLE ALPHANUMERIC CODE:

E	L	O	C	K	2															
---	---	---	---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

OR TYPE DESIGNATION IN TWO PARTS:

1. EQUIPMENT SERIES No. (See Note 2)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

2. EQUIPMENT SPECIFIC No. (See Note 3)

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

- Note 1 This is the manufacturer's numeric or alphanumeric code or name that is specific to a particular equipment. It may contain information in coded form on the characteristics of the equipment e.g. frequency, power. The manufacturer is free to choose the form of the type designation.
- Note 2 This is the number, code or trade name used by the manufacturer to describe a series or 'family' of equipment of substantially the same mechanical and electrical construction which will include a number of related equipments. This number is often referred to as the "model no".
- Note 3 This is the manufacturer's identification number given to a specific equipment in the series or 'family' of equipments. It is often referred to as the "identification number".

TYPE APPROVAL TO OTHER ETS

Has the equipment been previously type approved to any other ETS or I-ETS ?

Yes No

If Yes please provide details of the previous type approval. (i.e. Type numbers, Dates, Issuing Authority, continue on separate sheet if required)

.....



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

EXTREME TEMPERATURE RANGE

(over which equipment is to be type tested)

- | | | |
|-------------------------------------|--|------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | Category I (General) | -20 °C to +55 °C |
| <input type="checkbox"/> | Category II (Portable) | -10 °C to +55 °C |
| <input type="checkbox"/> | Category III (Equipment for normal indoor use) | 0 °C to +55 °C |

CONSTRUCTION OF EQUIPMENT

- Single unit (See Note 4)
- Multiple units

If multiple units describe each one clearly

Note 4 "UNIT" means a physically separate item of the equipment. The equipment under test may consist of two separate units. In this case additional sheets covering the transmitter and receiver characteristics for both units would be required, if unit 1 and unit 2 are covered by the same TYPE DESIGNATION.



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

TYPE OF EQUIPMENT		
FIXED STATION		
<input type="checkbox"/> Transmitter	<input checked="" type="checkbox"/> Simplex	<input checked="" type="checkbox"/> Integral antenna
<input type="checkbox"/> Receiver	<input type="checkbox"/> Duplex	<input type="checkbox"/> Single antenna connector
<input checked="" type="checkbox"/> Transceiver		<input type="checkbox"/> Multiple antenna connectors No.
MOBILE STATION		
<input type="checkbox"/> Transmitter	<input type="checkbox"/> Simplex	<input type="checkbox"/> Integral antenna
<input type="checkbox"/> Receiver	<input type="checkbox"/> Duplex	<input type="checkbox"/> Single antenna connector
<input type="checkbox"/> Transceiver		<input type="checkbox"/> Multiple antenna connectors No.
<input type="checkbox"/> Remote Control Head		
PORTABLE STATION		
<input type="checkbox"/> Transmitter	<input type="checkbox"/> Simplex	<input type="checkbox"/> Integral antenna
<input type="checkbox"/> Receiver	<input type="checkbox"/> Duplex	<input type="checkbox"/> Single antenna connector
<input type="checkbox"/> Transceiver		<input type="checkbox"/> Multiple antenna connectors No.
<input type="checkbox"/> Battery charger	<input type="checkbox"/> Vehicle battery adaptor	
TRANSPONDER (Tag)		
<input type="checkbox"/> Active		<input checked="" type="checkbox"/> Passive



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

TRANSMITTER TECHNICAL CHARACTERISTICS	
Product Class .. 1	(See ETSI 300 330-1 sub-clause 7.1.4)
ANTENNA CHARACTERISTICS	
For Class 1 Equipments	
Average area for the loop 0.71x10⁻³ m ²	(see Note 5)
For Class 2 and 3 Equipments	
Maximum current in the loop	Amps
FREQUENCY CHARACTERISTICS	
Method of frequency generation	
<input checked="" type="checkbox"/> CRYSTAL	
<input type="checkbox"/> SYNTHESIZER	
<input type="checkbox"/> OTHER	
Transmitter frequency alignment range (see Note 6)	
..... 13.56MHz	
Transmitter channel switching frequency range (see Note 7)	
.....-.....	
CHANNEL SEPARATION	
(if applicable)	
State the maximum number of channels over which the equipment can operate	
.....-.....	

- Note 5 The Area of the loop is the physical area and does not take into account the number of turns.
- Note 6 The alignment range is the frequency range over which the receiver or the transmitter can be programmed and/or realigned to operate, without any physical change to components other than programmable read only memories or crystals (for the receiver or transmitter)
- Note 7 The switching range is the maximum frequency range over which the receiver or the transmitter can be operated without reprogramming or realignment.



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

TRANSMITTER RF CARRIER CHARACTERISTICS

MAXIMUM RATED TRANSMITTER OUTPUT

.... Amps AT TRANSMITTER PERMANENT EXTERNAL RF OUTPUT
CONNECTOR (FOR CLASS 2 OR 3 EQUIPMENT)

or

-10.01 dB(μA/m) Field strength at 3m (FOR CLASS 1
EQUIPMENT WITH INTEGRAL ANTENNA)

or

.... dB(μA/m) Field strength at 10m (FOR CLASS 4 EQUIPMENT
WITH INTEGRAL ANTENNA)

Is transmitter intended for:

Continuous duty Yes No

Intermittent duty only Yes No

If intermittent duty state DUTY CYCLE

Transmitter ON seconds/minutes

Transmitter OFF seconds/minutes

Is transmitter carrier output variable? Yes No

If Yes

RF output Maximum Minimum Amps/dB(μA/m)

Is the RF output

continuously variable Yes No

or

stepped Yes No

If stepped dB per step



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

TRANSMITTER - MODULATION																					
<input checked="" type="checkbox"/> Amplitude <input type="checkbox"/> Frequency <input type="checkbox"/> Phase	<input type="checkbox"/> Other Details:																				
CLASS OF EMISSION																					
ITU DESIGNATION	1: (see Note 8)																				
	<table border="1" style="border-collapse: collapse; width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 10%;">1</td><td style="width: 10%;">0</td><td style="width: 10%;">K</td><td style="width: 10%;">O</td><td style="width: 10%;">F</td><td style="width: 10%;">1</td><td style="width: 10%;">D</td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td> </tr> </table>	1	0	K	O	F	1	D													
1	0	K	O	F	1	D															
(if applicable)	2:																				
	<table border="1" style="border-collapse: collapse; width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td> </tr> </table>																				
(if applicable)	3:																				
	<table border="1" style="border-collapse: collapse; width: 100%; text-align: center;"> <tr> <td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td><td style="width: 10%;"></td> </tr> </table>																				
If more than three classes of emission, list separately																					

TRANSMITTER MODULATION INPUT CHARACTERISTICS - ANALOGUE (If applicable)	
Frequency or Phase Modulation;	
<input type="checkbox"/> for $\leq 12\%$ of the channel separation at Hz	
Amplitude Modulation;	
<input type="checkbox"/> for 60% modulation depth	
or in the case that 60% modulation can not be achieved due to audio limiting, declare the maximum modulation depth	
.....%	
Modulation input signal level at:	
Microphone socket mV Impedance Ohms
Accessory socket mV Impedance Ohms
Other (See Note 9) mV Impedance Ohms
Lowest audio modulation frequency transmitted by the equipment	
.....Hz	

Note 8 As defined in the ITU Radio Regulations Article 4 and Appendix 6
 Note 9 For use where direct connection is provided for test purposes.



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

TRANSMITTER MODULATION INPUT CHARACTERISTICS - DIGITAL
(If applicable)

Modulation bit rate **10k**bit/s

Type of modulation:

SUBCARRIER:

MSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
FFSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No

DIRECT:

Direct FSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
------------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

GMSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

Generalised

Tamed FM	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
----------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

Multilevel State FM	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
------------------------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

PLL-4PSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
----------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

8 PSK	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
-------	--------------------------	-----	-------------------------------------	----

OTHER **ASK**.....



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

INTERFACE FOR DATA TRANSMISSION (If applicable)	
SIGNAL LEVEL	
<input type="checkbox"/> V28	
<input type="checkbox"/> Other	Details:

DEFINITION OF SIGNALS	
<input type="checkbox"/> V24	
<input type="checkbox"/> Other	Details:

NORMAL TEST SIGNAL	
Can the equipment transmit continuous bit streams	
<input checked="" type="checkbox"/> Yes	<input type="checkbox"/> No
If No, give details of the format and information agreed with the National Regulatory Authority (sub-clause 6.1.2 of I-ETS 300 330 refers).	
Note: It is recommended that details of the agreed format are stated on the page of the type test report titled "Additional information supplementary to the test report".	
TYPE OF CONNECTOR	
<input type="checkbox"/> 25 Pin (RS232)	
<input type="checkbox"/> 9 Pin (RS232)	
<input type="checkbox"/> Male	
<input type="checkbox"/> Female	
<input type="checkbox"/> Other	Details:



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

RECEIVER TECHNICAL CHARACTERISTICS

FREQUENCY CHARACTERISTICS

Receiver frequency alignment range (see Note 6)

.....**13.56MHz**.....

Receiver channel switching frequency range (see Note 7)

.....-.....

CHANNEL SEPARATION-.....
 (If applicable)

State the maximum number of channels over which the equipment can operate

.....-.....

CLASS OF EMISSION USED

ITU DESIGNATION 1: (see Note 8)

1	0	K	0	F	1	D														
---	---	---	---	---	---	---	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(if applicable)

2:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(if applicable)

3:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

If more than three classes of emission, list separately



POWER SOURCE (S)

AC SUPPLY State voltage Single phase

..... AC SUPPLY FREQUENCY (Hz) Three phase

AND/OR

EXTERNAL DC SUPPLY

Nominal voltage **3.6V** Extreme upper voltage **3.6V**

Extreme lower voltage **3.0V**

BATTERY

Nickel Cadmium

Lead acid

Leclanché

Lithium

Other Details:

Extreme test voltages DC (V)

..... Nominal DC Voltage (V)

..... DC Maximum Current (A)

AUTOMATIC EQUIPMENT SWITCH OFF

If the equipment is designed to automatically switch off at a predetermined voltage level which is higher or lower in value than the battery minimum voltage calculated values this shall be clearly stated.

Applies Cut-off voltage

Does not apply



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

DUPLEX OPERATION

Is the equipment intended for

Duplex operation Yes

No

Is the equipment fitted with separate transmitter and receiver antenna sockets

Yes

No

Is the equipment fitted with a duplex filter as an integral part of the equipment with a single antenna connection socket

Yes

No

Is the duplex filter externally fitted and connected to the main equipment by co-axial cable(s)

Yes

No

If Yes state type and make of duplex filter

.....



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

FREQUENCY IDENTIFICATION

Each equipment, whether one or more submitted for tests shall carry clear identification (such as a serial number), together with the frequency identification displayed on the equipment.

Equipment identification e.g. serial number	Channel No. (if applicable)	Transmit Nominal Frequency (MHz)	Receive Nominal Frequency (MHz)
ELOCK2	-	13.56	13.56



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
 Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
 Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

OTHER ITEMS SUPPLIED				
Spare batteries e.g. (portable equipment)	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Battery charging device	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Special tools for dismantling equipment	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Encoder/Decoder	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Test fixture (if applicable)	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Full equipment documentation:				
Operating instructions	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
User manual	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
Circuit diagrams	<input checked="" type="checkbox"/>	Yes	<input type="checkbox"/>	No
P.C. board layout, including component positioning	<input checked="" type="checkbox"/>	Yes	<input type="checkbox"/>	No
Parts list	<input checked="" type="checkbox"/>	Yes	<input type="checkbox"/>	No
Other	<input type="checkbox"/>	Yes	<input checked="" type="checkbox"/>	No
If Yes, please specify				
.....				



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

DECLARATION

Are the equipments submitted representative production models?

Yes No

If not are the equipments pre-production models?

Yes No

If pre-production equipments are submitted will the final production equipments be identical in all respects with the equipment tested

Yes No

If no, supply full details of differences:

.....



Prüfbericht: EN 300 330-1 Nr. 2004011302
Testobjekt: Digitaler Schließzylinder ELOCK2
Auftraggeber: Sancak Sicherheitstechnik Esslingen

Datum: 07.02.2004

Anhang II

Technische Dokumentation